



AUTO RÜCKENLEHNEN-ORGANIZER

-  Gebrauchsanweisung
-  Instructions for use
-  Mode d'emploi
-  Istruzioni per l'uso
-  Instrucciones de uso
-  Gebruiksaanwijzing
-  Bruksanvisning
-  Instrukcje użytkowania

ECENCE Trading GmbH
Adolf-Damaschke-Str. 69/70
14542 Werder (Havel), Germany

AUTO RÜCKENLEHNEN-ORGANIZER



1. Stellen Sie sicher, dass die Rückenlehne des Fahrzeugsitzes sauber und trocken ist.
2. Ziehen Sie den Organizer von oben nach unten über den Sitz, sodass die Gummibänder den Sitz umfassen und die Fächer des Organizers zur Rücksitzbank zeigen.
3. Führen Sie den oberen Gurt mit Klickverschluss um die Kopfstützenstangen und passen Sie, falls nötig, die Länge des Gurtes durch die Verstellfunktion am Klickverschluss an.
4. Schließen Sie den Klickverschluss, sodass der Organizer sicher hält.
5. Achten Sie darauf, dass der Rückenlehnen-Organizer fest sitzt und nicht verrutschen kann.
6. Der Rückenlehnen-Organizer kann bei Bedarf abgenommen und mit einem feuchten Tuch/Schwamm gereinigt werden.

Car backrest organiser



1. Make sure that the backrest of the car seat is clean and dry.
2. Pull the organiser over the seat from top to bottom so that the elastic bands enclose the seat and the compartments of the organiser face the rear seat bench.
3. Guide the upper strap with click fastener around the headrest bars and, if necessary, adjust the length of the strap using the adjustment function on the click fastener.
4. Close the click fastener so that the organiser is held securely.
5. Make sure that the backrest organiser is secure and cannot slip.
6. If necessary, the backrest organiser can be removed and cleaned with a damp cloth/sponge.

Organisateur de dossier de voiture



1. Assurez-vous que le dossier du siège du véhicule est propre et sec.
2. Tirez l'organiseur de haut en bas sur le siège de manière à ce que les bandes élastiques entourent le siège et que les compartiments de l'organiseur soient orientés vers la banquette arrière.
3. Passez la sangle supérieure avec la fermeture à clic autour des tiges de l'appui-tête et, si nécessaire, ajustez la longueur de la sangle à l'aide de la fonction de réglage de la fermeture à clic.
4. Fermez la fermeture à clic de manière à ce que l'organiseur soit bien maintenu.
5. Veillez à ce que l'organiseur de dossier soit bien fixé et ne puisse pas glisser.
6. Si nécessaire, l'organiseur de dossier peut être retiré et nettoyé avec un chiffon/une éponge humide.

Organizzatore per lo schienale dell'auto



1. Assicurarsi che lo schienale del sedile dell'auto sia pulito e asciutto.
2. Tirare l'organizer sul sedile dall'alto verso il basso, in modo che gli elastici circondino il sedile e che gli scomparti dell'organizer siano rivolti verso la panca del sedile posteriore.
3. Guidare la cinghia superiore con chiusura a scatto intorno alle barre del poggiatesta e, se necessario, regolare la lunghezza della cinghia utilizzando la funzione di regolazione della chiusura a scatto.
4. Chiudere la chiusura a scatto in modo che l'organizer sia trattenuto saldamente.
5. Assicurarsi che l'organizzatore dello schienale sia ben saldo e non possa scivolare.
6. Se necessario, l'organizer dello schienale può essere rimosso e pulito con un panno/spugna umido.

Organizador para el respaldo del coche



1. Asegúrese de que el respaldo del asiento del automóvil esté limpio y seco.
2. Tire del organizador sobre el asiento de arriba a abajo, de modo que las cintas elásticas rodeen el asiento y los compartimentos del organizador queden orientados hacia la banqueta del asiento trasero.
3. Pase la correa superior con cierre de clic alrededor de las barras del reposacabezas y, si es necesario, ajuste la longitud de la correa con la función de ajuste del cierre de clic.
4. Cierre el cierre de clic para que el organizador quede bien sujeto.
5. Asegúrese de que el organizador del respaldo esté bien sujeto y no pueda deslizarse.
6. En caso necesario, el organizador del respaldo puede desmontarse y limpiarse con un paño húmedo o una esponja.

**Organiser voor de rugleuning
van de autostoel**



Organisatör för bilens ryggstöd



**Organizer na oparcie
fotela samochodowego**



1. Zorg ervoor dat de rugleuning van de autostoel schoon en droog is.
2. Trek de organizer van boven naar beneden over de zitting zodat de elastieken banden de zitting omsluiten en de vakken van de organizer naar de achterbank gericht zijn.
3. Leid de bovenste band met kliksluiting om de hoofdsteunstangen en pas zo nodig de lengte van de band aan met de verstelfunctie op de kliksluiting.
4. Sluit de kliksluiting zodat de organiser goed vastzit.
5. Zorg ervoor dat de rugleuningorganiser goed vastzit en niet kan verschuiven.
6. Indien nodig kan de rugleuningorganiser worden verwijderd en gereinigd met een vochtige doek/spons.

1. Se till att bilbarnstolens ryggstöd är rent och torrt.
2. Dra organisatören över sätet uppifrån och ned så att de elastiska banden omsluter sätet och organisatörens fack vetter mot baksätetsbänken.
3. För det övre bandet med klickfäste runt nackstödsbyglarna och justera vid behov bandets längd med hjälp av justeringsfunktionen på klickfästet.
4. Stäng klickfästet så att organisatören hålls på plats.
5. Kontrollera att ryggstödsarrangören sitter fast och inte kan glida.
6. Vid behov kan ryggstödsarrangören tas bort och rengöras med en fuktig trasa/svamp.

1. Upewnij się, że oparcie fotela samochodowego jest czyste i suche.
2. Naciągnij organizer na siedzenie od góry do dołu, tak aby elastyczne paski otaczały siedzenie, a przegródki organizera były skierowane w stronę tylnej kanapy.
3. Poprowadź górny pasek z zapięciem zatraskowym wokół prętów zagłówka i, jeśli to konieczne, wyreguluj długość paska za pomocą funkcji regulacji na zapięciu zatraskowym.
4. Zamknij zapięcie zatraskowe, aby organizer był bezpiecznie zamocowany.
5. Upewnij się, że organizer oparcia jest zabezpieczony i nie może się zsunąć.
6. W razie potrzeby organizer oparcia można zdjąć i wyczyścić wilgotną szmatką/gąbką.